

## Liebe Eltern,

Ihr Kind ist jetzt zwei Jahre alt und entdeckt immer mehr von der Welt. Es ist neugierig und will vieles selbst machen. Zum Beispiel Bücher anschauen.

Mit unseren Tipps und dem neuen Lesestart-Buch kann der Vorlese-Spaß beginnen. Denn Kinder lieben Vorlesen!



## Chers parents,

Votre enfant a maintenant deux ans et découvre toujours plus du monde. Il est curieux et veut faire beaucoup de choses lui-même. Par exemple, regarder des livres.

Le plaisir de la lecture à haute voix peut commencer avec nos conseils et le nouveau livre Lesestart. Car les enfants aiment la lecture à haute voix !



### Nicht vergessen:

Ab November 2021 gibt es ein Lesestart-Set für **3-Jährige** in der **Bücherei** bei Ihnen vor Ort.



### N'oubliez pas :

à partir de novembre 2021, il y aura un kit Lesestart pour les enfants de **3 ans** à la **bibliothèque** près de chez vous.

## Die Welt entdecken

Ihr Kind ist neugierig und will alles verstehen. In Bilderbüchern kann Ihr Kind Dinge aus dem Alltag und viel Neues entdecken.

Wie viele Kängurus verstecken sich in diesem Bild?

## Découvrir le monde

Votre enfant est curieux et veut tout comprendre. Votre enfant peut découvrir des choses du quotidien ainsi que beaucoup de choses nouvelles dans les livres d'images.

Combien de kangourous se cachent dans cette image ?



5 : Solution | 5 : Solution

## Neue Wörter lernen

Schauen Sie gemeinsam Bilderbücher an. Denn beim Vorlesen lernt Ihr Kind neue Wörter.

Kinder wollen Bücher immer wieder ansehen. Wiederholungen helfen Ihrem Kind, Geschichten zu verstehen.

## Vorlesen geht in allen Sprachen und überall!



## Apprendre des mots nouveaux

Regardez ensemble les livres d'images. Car votre enfant apprend des mots nouveaux avec la lecture à haute voix.

Les enfants veulent toujours regarder de nouveau les livres. Les répétitions permettent à votre enfant de comprendre les histoires.

## La lecture à haute voix fonctionne dans toutes les langues et partout !

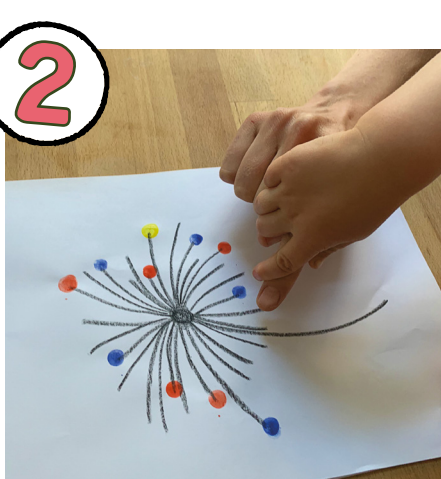
## Gemeinsam Spaß haben

Kleine Kinder entwickeln sich schnell. Und Sie können immer mehr zusammen mit Ihrem Kind machen: toben, spielen, ein Buch anschauen, malen und basteln.

## Se divertir ensemble

Les enfants en bas âge se développent rapidement. Et vous pouvez faire toujours plus de choses avec votre enfant : vous défouler, jouer, regarder un livre, dessiner et bricoler.

### Basteltipp



### Conseil de bricolage

Viele Informationen und Tipps gibt es auf: [www.lesestart.de](http://www.lesestart.de)

Vous trouverez un grand nombre d'informations et de conseils à l'adresse : [www.lesestart.de](http://www.lesestart.de)

## Über Gefühle sprechen

Beim Vorlesen und Erzählen fühlt Ihr Kind, wie es den Figuren in einer Geschichte geht. Vorlesen stärkt das Mitgefühl.

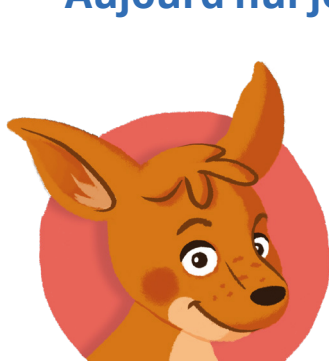
Jeder ist mal glücklich oder traurig, mal fröhlich oder wütend. Das ist ganz normal. Sprechen Sie mit Ihrem Kind darüber.

## Parler des sentiments

Lors de la lecture à haute voix et de la narration, votre enfant ressent ce que les personnages de l'histoire éprouvent. La lecture à haute voix renforce la compassion.

Chacun est, à un moment, heureux ou triste. Joyeux ou furieux. C'est tout à fait normal. Parlez-en avec votre enfant.

## Heute bin ich ...



## Aujourd'hui je suis ...

## Vor dem Schlafen

Kleine Entdecker sind abends müde. Trotzdem fällt Kindern das Einschlafen oft schwer.

Beim Vorlesen kann Ihr Kind zur Ruhe kommen. Auch Reime und Lieder helfen dabei.

Wenn Sie regelmäßig vorlesen, wird es ein fester Teil in Ihrem Familienalltag.

## Avant de s'endormir

Le soir, les petits explorateurs sont fatigués. Toutefois, les enfants éprouvent souvent des difficultés à s'endormir.

La lecture à haute voix peut aider votre enfant à s'endormir. Les rimes et les chansons peuvent aussi aider.

Si vous lisez régulièrement à haute voix, ceci deviendra une partie intégrante de votre quotidien familial.

Geschichten zum Vorlesen gibt es kostenlos auf: [www.einfachvorlesen.de](http://www.einfachvorlesen.de)



Des histoires à lire à haute voix sont disponibles gratuitement à l'adresse : [www.einfachvorlesen.de](http://www.einfachvorlesen.de)



## Sie haben Fragen zu Lesestart 1-2-3?

## Vous avez des questions à propos de Lesestart 1-2-3 ?

Kostenfreie Lesestart-Servicehotline: **0 800 - 310 310 3** (aus dem dt. Festnetz)

[info@lesestart.de](mailto:info@lesestart.de)

[@lesestart123](https://www.instagram.com/lesestart123)

[@Lesestart](https://www.facebook.com/Lesestart)

### Impressum

Herausgeber und Verleger: Stiftung Lesen, Mainz | Verantwortlich: Dr. Jörg F. Maas

Programme: Sabine Uehlein | Projektleitung: Sabine Bonewitz

Redaktion: Viktoria Grundmann, Sabine Walter, Ulrike Annick Weber

Grafik/Illustration/Druckvorstufe: Melanie Freund, Mainz

Übersetzungen: Engin GmbH, Frankfurt

Druck: Bonifatius GmbH Druck | Buch | Verlag

Gedruckt auf FSC-zertifiziertem Papier

2. Auflage 2022: 500.000

© Stiftung Lesen 2020  
Römerwall 40 | 55131 Mainz

